

## Маршрут Азюр Термальный квартал

### 1 Термальный квартал

Расположен вокруг парка Источников и был создан в 1812 году по указу Наполеона I. С 1900 года, парк окружен элегантной крытой металлической галереей.

### 2 Холл источников

Построенная в 1903 году для двух источников «Chomel» и «Grande Grille» — эта мателлическая конструкция включает в себя пять главных минеральных вод, которые используются для питьевого лечения.

### 3 Главный термальный центр

Этот большой термальный центр высшего класса, в стиле восточной архитектуры, был создан по проекту архитектора Шарля Лёкёра (Charles Lescœur) в 1903 году.

### 4 Галерея Наполеона III

Оставшаяся часть термального центра среднего класса. Здание было спроектировано в 1858 году британским архитектором Шарлем Баджером (Charles Badger).

### 5 Улица Алькие - La rue Alquié

Ряд домов в английском стиле, построенных для императорской свиты.

### 6 Шале Наполеона III

Частные особняки Наполеона III и его свиты, построенные для их пребывания в Виши.

### 7 Парк Наполеона III

Парк в английском стиле, 13 га, был создан в 1861 году по указу Наполеона III.

### 8 Бульвар России

Boulevard lined with villas demonstrating Vichy's eclectic architectural styles.

### 9 Улица Бельжик - La rue de Belgique

Виллы разнообразных архитектурных и культурных течений.

### 10 Исаак Штраус (1806-1888)

Вилла Исаака Штрауса, дирижера парижского оперного театра и императорского двора.

### 11 Шале общества фермеров

В этом шале XIX века, где проходили торжества генерального управления общества фермеров, сейчас находится гастрономический ресторан.

### 12 Театр-Казино

В этом здании, построенном в 1865 году по просьбе Наполеона III, находились балный зал, театр, игровые салоны и комнаты отдыха. В западном крыле этого сооружения, увеличенного в 1900 году, сегодня находится Дворец Конгрессов-Оперный театр.

### 13 Церковь Святого Людовика

Храм в неоготическом стиле, был воздвигнут в 1865 по просьбе Наполеона III.

### 14 Беседка музыки

Эта элегантная конструкция 1902 года свидетельствует о большом значении музыки для «Королевы городов-источников»

#### Маршрут "Вокруг озера"

Город ведет политику "повторного завоевания" Аллье, последней реки в Европе не преобразованной деятельностью человека. В рамках этой программы был обновлен и вновь открыт для публики пляж Селестинов. На мосту-дамбе был установлен новый механизм форсирования и «Мониторинг мигрирующих рыб». А также Ротонда, эмблематическое здание Виши, обновляется и открывает два ресторана. Автомобильная дорога вдоль реки теряет две полосы и уступает место прекрасной широкой набережной. Эспланада озера Аллье — это настоящая трибуна для больших водных манифестаций, чередующая красивые деревянные плиты, ландшафтный декор и велосипедные дорожки.

## Маршрут Ор Старая часть города

### 15 Источник «Hôpital»

Источник находится по сегодняшний день на месте своего возникновения. В XVIII веке, эта минеральная вода берет название «Hôpital» благодаря расположению неподалеку госпиталя.

### 16 Пети казино - Le Petit casino

Построенное в 1929 году, это место развлекательных мероприятий становится культурным центром в 1960 году.

### 17 Улица Хьюберта Коломбие (Hubert Colombier)

Наполненная виллами в стиле Арт Нуво, неоклассицизма и неоготики, эта улица соединяет термальный квартал со старой частью города.

### 18 Старая часть города Виши

Эта средневековая часть была основана на скале братьев Селестинов.

### 19 Церковь Св. Власа и Нотр-дам-де-маляд L'église Saint-Blaise et Notre-Dame-des-Malades

Церковь была построена в стиле Арт Деко между 1925 и 1937 годом архитекторами Шане и Лиожие. Удивительный контраст между внутренним декором и внешней строгостью фасада.

### 20 Дом с тремя колоннами

Бывшее здание местных органов юстиции. С 1790 по 1801 год, здесь находились бюро первой мэрии Виши.

### 21 Дом Альберта Лондра

Это нео-средневековое здание было свидетелем рождения знаменитого поэта, журналиста и репортера.

### 22 Валери Ларбо (1881-1957)

Валери Ларбо, родившийся в Виши, был новаторским поэтом. Именно он помог французской публике открыть для себя талант иностранных писателей таких как: Батлер, Джойс, Фолкнер...

### 23 Термальный центр Ларди

Термальный центр третьего класса, построенный вокруг частного источника Ларди в 1937 году. В данный момент — это небольшой университет.

### 24 Источник «Célestins»

Место рождения самого знаменитого источника Виши.

### 25 Кастель Фран - Castel Franc

Бывшее судебное здание бальи, построенное на древних оборонительных укреплениях города.

### 26 Река Аллье

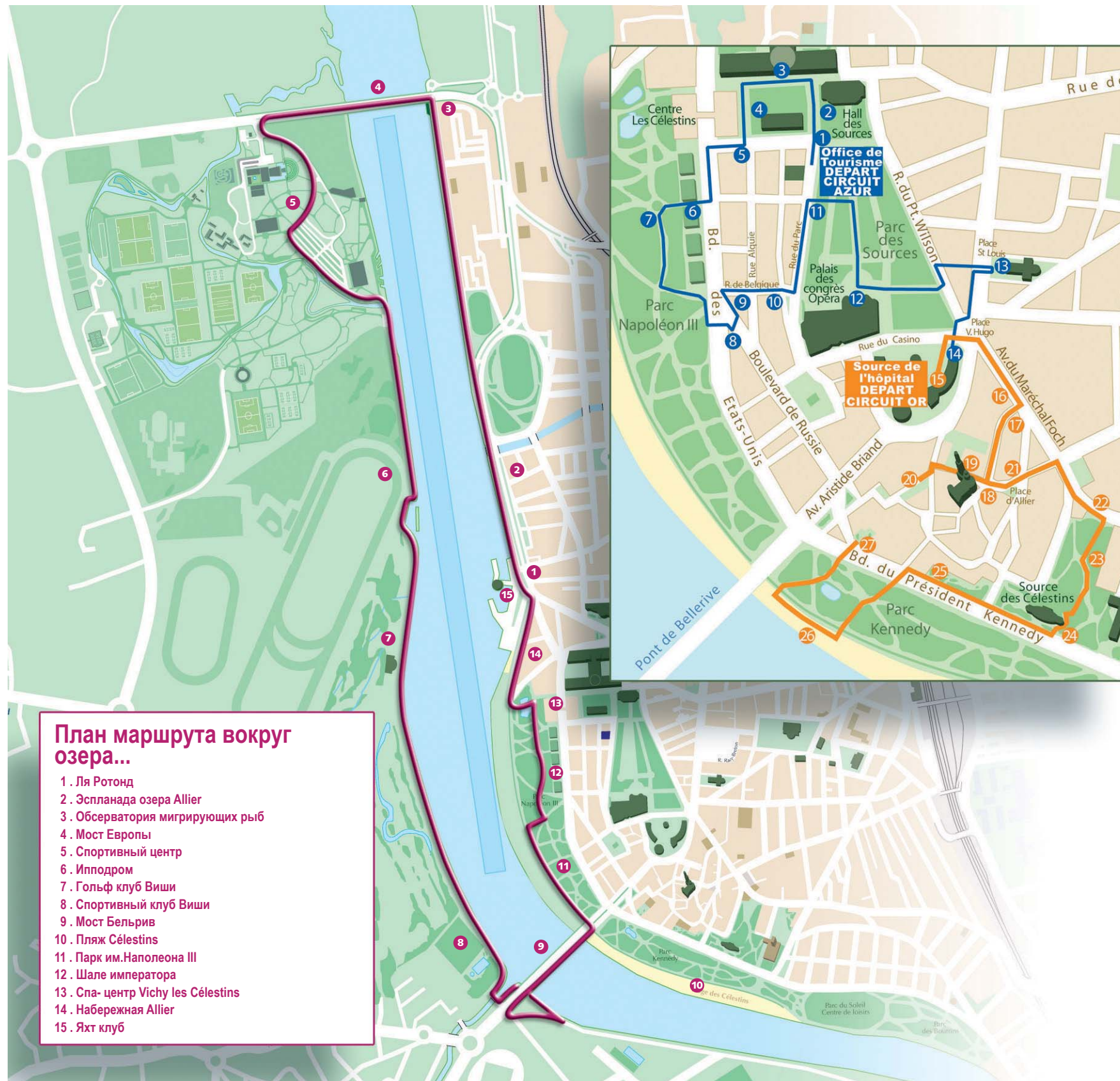
Эта река всегда была важным торговым путем. В XV веке, она была свидетельницей появления корпорации Активных моряков.

### 27 Мадам де Севине

Знаменитая маркиза приезжала в 1676 и в 1677 году на курорт в Виши.

## План маршрута вокруг озера...

1. Ля Ротонд
2. Эспланада озера Allier
3. Обсерватория мигрирующих рыб
4. Мост Европы
5. Спортивный центр
6. Ипподром
7. Гольф клуб Виши
8. Спортивный клуб Виши
9. Мост Бельрив
10. Пляж Célestins
11. Парк им. Наполеона III
12. Шале императора
13. Спа-центр Vichy les Célestins
14. Набережная Allier
15. Яхт клуб





# Виши

## Шаг За шагом

Виши приветствует вас в живописной местности, гармонично считающей в себе природу и архитектуру. В виде прогулки или в сопровождении гида, вы сможете осуществить разнообразные маршруты.

» Два маршрута "Ор" и "Азюр" помогут открыть самые главные достопримечательности. 27 определенных пунктов (фотография прилагается) помогут вам приоткрыть завесу истории над зданиями, парками, рассказать о старинном квартале и об интересных личностях посетивших этот город.



» Виши вдоль реки Аллье... Пешком или на велосипеде, по 5-ти километровому маршруту вокруг озера Аллье, предлагаем вам пройтись вдоль Эспланады, погрузиться в глубь миграционного течения лосося (Мониторинг мигрирующих рыб \*), прогуляться по территории Спортивного центра. Взгляните на столетней давности ипподром и гольф клуб, откройте для себя редкие виды деревьев ботанического парка им. Наполеона III, а затем вернитесь к Ротонде озера.

\* Экскурсия платная

» Экскурсоводы Туристического Информационного Бюро приглашают вас осуществить путешествие во времени. Более десяти разнообразных экскурсий проводятся с понедельника по воскресенье. В июле и в августе, каждую среду в 17.00, « Vichy digest city tour » предлагает вам полный обзор двух тысячной истории Виши: начиная с галло-римских времен, переходя в эпоху Второй Империи, захватывая Вторую мировую войну и заканчивая нашими днями... и все на языке Шекспира!

## А так же:

» Активный отдых, развлечения : Казино (Коммерческий центр «Les Quatre-Chemins » и комплекс «Le Grand Café »), экскурсионный поезд по городу; фабрика по производству конфеток Виши; прогулочные машины « Розали », мини-гольф, катамараны, детские развлечения (« Les Terrasses de l'Allier » и «Canotage »), экскурсии региона Виши – Овернь организованные Туристическим Информационным Бюро, прогулка в экипаже или на осле, поездка в карете ипподрома, клуб конного спорта...



» Концерты: Оперный театр Виши, культурный центр им. Валери Ларбо (Valéry Larbaud) -- современная музыка и выставочный зал; Беседка для музыки.

» Музеи и выставочные центры: Музей искусства Африки и Азии, музей Оперного театра города Виши, музей Франсуа Буше (François Boucheix), культурный центр им. Валери Ларбо, художественные галереи (« Pinxit », « Les Tournesols »), мультимедийная библиотека им. Валери Ларбо.



» Культурные мероприятия: « Дни Наполеона III », в начале мая. В программе : театрализованные экскурсии, костюмированное дефиле, музыка, спектакли, танцы ... ; «По четвергам в Виши», в период с середины июля по середину августа, 17.00-23.00 в парке Источников. В программе: ателье, игры и спектакли для детей, музыка, продажа ремесленных изделий; « Виши-Новая волна » : фейерверк, купание под наблюдением специалистов, развлечения, гигантские игры, бассейн для детей, пляжные кабинки, понтоны, души, распылители...



# Виши

## вчера...

### » Галло-римская эпоха

Именно наличие источников и брода через реку Аллье привлекло римлян создать первое поселение. Они расположились вокруг моста, через который, скорее всего, проходил сам великий Цезарь, после битвы на плато Gergovie. Римляне первыми использовали целебные свойства источников, о чем свидетельствует римский топоним Виши « Aquis Calidis » (горячие воды), который уже существовал в средневековой транскрипции на античных картах мира.

### » Средние века

6 декабря 1374 года, Людовик II приобретает последнюю часть замка Виши. В связи с этим, Виши становится частью Бурбонских владений. В 1410 году, был основан монастырь братьев Селестинов, который, позже, дал название самому знаменитому минеральному источнику Виши.

### » Эпоха Возрождения

В 1527 году, Бурбонские земли прикрепляются к территории французской короны. Благодаря, созданной Генрихом IV в 1605 году, структуре управления минеральными водами во Франции, источники Виши приобретают репутацию чудодейственных и привлекают многочисленную публику.

### » Великий век

После своих двух знаменательных приездов в 1676 и 1677 годах, мадам Де Севинье превозносит достоинства вод Виши, исцеливших ее от паралича рук, что позволило ей возобновить свою знаменитую письменную деятельность. Летом 1785 года, Виши посещают дочери Людовика XV, Виктория и Аделаида. Но комфорт термального центра того времени не соответствовал их рангу и они чувствовали себя неуютно. По возвращению в Версаль, принцессы убеждают своего племянника, Людовика XVI, построить новый термальный комплекс достойный их социального ранга.



### » Вторая Империя - Le Second Empire

В 1799 году, Летиция Бонапарт, приезжает на лечебный курс в Виши. Благодаря ей, ее сын, Наполеон I, дал приказ на основание парка Источников.

В 1853 году, управление минеральными водами Виши передается анонимному обществу фермеров, которое получило право на прибыль от эксплуатации источников, в обмен на что, общество обязывалось выплачивать фиксированный налог государству и заниматься благоустройством термальной части города. Любовь к городу побудила Наполеона III к развитию Виши, как самого знаменитого оздоравливающего водного курорта. Река Аллье отражается дамбами, новая планировка улиц полностью меняет пейзаж. На месте бывших болот появляются 13 га парков в английском стиле. Вдоль новых улиц и бульваров, возвышаются шале и павильоны для императора и его свиты.

Также не были забыты и развлечения: в 1864 году строится казино в эклектичном стиле с видом на парк.



# Виши

## сегодня

### » Красивая эпоха - La Belle Epoque

Красивая эпоха - это второй важный строительный период для Виши: в 1900 году, парк Источников окружен элегантной металлической галерей, длиной в 700 м. Деликатно украшенная фризой из чертополоха, эта конструкция была реализована знаменитым мастером по металлоконструкциям Эмилем Робером. Начало этого века было отмечено массовым появлением дворцов. В 1903 году были открыты для публики Оперный театр, зал источников и большой термальный центр в восточном стиле. Виши становится летней столицей музыки во Франции.



В первой половине XX века, Виши обогащает свои улицы многочисленными особняками разнообразных стилей.

### » Война и оккупация

В следствие французского погрома, маршалу Петану было поручено сформировать новое правительство. 18 июня, с лондонской радиостанции, генерал Де Голль посылает свой знаменитый призыв о сопротивлении. Не имея возможности оставаться в Париже, французское правительство направляется в Бордо. После перемирия 22 июня 1940 года, правительство, вынужденное покинуть Бордо в следствии немецкой оккупации, обосновывается в Виши на четыре года. Самые главные причины этого выбора -- это возможность разместить большое количество людей, а также наличие в городе современной телефонной линии.

### » Современные дни

Предчувствуя возможный упадок успеха на водные курорты, с 1960 года, Виши начинает широкую инвестиционную деятельность. Цель этой программы -- внести разнообразия в мероприятия города. С постройкой большого спортивного центра, Виши становится городом спорта. В 90-х годах, Виши поменял свой вид и модернизировался: новая широкая пешеходная зона протянулась вдоль магазинов открытых семь дней в неделю, специализированный конференц-центр прекрасно вписался в сердце исторического памятника, восстанавливаются 2000 номеров в отелях от 2 до 4 звезд, обновляются термальные комплексы, спа-центр соединяется с 4-х звездочным отелем, оперный театр на 1400 мест работает в течении целого года, а также университет, основанный в здании бывшего термального центра, Большой крытый рынок, квартал вокруг железнодорожного вокзала и эспланада озера Аллье реставрируются. Эти крупные городские события выгодно подчеркнули архитектурное и экологическое наследие города, и повысив его привлекательность, помогли стать Виши вторым главным центром региона Овернь.

Office de tourisme  
19, rue du Parc • 03200 Vichy

Tél. 04 70 98 71 94

Fax : 04 70 31 06 00

www.vichy-tourisme.com

ROUTE  
DES VILLES  
D'EAUX  
MASSIF CENTRAL



VILLE DE VICHY